

COOPERATIVES

AS-INTERFON

(Bât. 563)

Heures d'ouverture: tous les jours de la semaine de 13h00 à 16h30.

Assemblées annuelles d'INTERFON au magasin

649, Route des Alpes à Prévessin-Moëns

MERCREDI 26 JUILLET 1995, à 17h.30

Ordre du jour

- Election du Président de séance
- Approbation des comptes-rendus des Assemblées du 20.07.1994
- Rapport moral et financier
- Renouvellement de 1/3 des administrateurs
- Divers

* * *

Départ en vacances

Contrôle gratuit de vos pneus, de vos amortisseurs de voiture par POINT S PNEU à St. Genis. Notre fournisseur vous propose aussi toutes les marques de pneumatiques, les batteries, les échappements, les amortisseurs.

* * *

Marché menuiserie ELM PRO-POSE
RN 508 "Le Crêt Feuillat" 74330 - Sillingy
Tél. 50 68 70 01

pour menuiseries extérieures et intérieures, escaliers, placards, rangements, agencements, parquets en installation complète ou en fourniture seule.

Egalement, réalisation de balcons, portails, clôture en aluminium, stores extérieurs et moustiquaires de qualité à vos dimensions.

COOPIN

(Bât. 563)

Heures d'ouverture: tous les jours de la semaine de 13h00 à 16h30.

Nouveautés

3 nouveautés BRAUN en mixers plongeants à partir de Frs 52.65.

Modèles avec pied plastique ou inox. Contrôle et variateur de puissance.

1 nouveau sèche-cheveux BRAUN "soft diffusor duo 1200" avec diffuseur 2 faces à Frs 44.55.

Mercredi 26 juillet et vendredi 28 juillet

Présentation du nouvel aspirateur "Miele Cat & Dog".

Sécurité

Personal guard CASIO SCR 100

Petit appareil de poche avec 4 fonctions :

- alarme personnelle
- alarme/réveil
- dual time
- calculatrice + convertisseur de monnaie

Prix Frs 64.-

Alimentation

Choix de biscuits et chocolats Suisse en permanence.

Gagnez du temps, pensez COOPIN.

RESTAURANTS

Plats conventionnés (déjeuner) semaine du 17 juillet

Fixed price main courses (lunch) week of 17th July

	No 1 - COOP Bât. 501 - Site Meyrin	No 2 - DSR Bât. 504 - Site Meyrin	No 3 - Gén. de Rest. Bât. 866 - Site Prévessin		No 1 - COOP Bldg. 501 - Meyrin Site	No 2 - DSR Bldg. 504 - Meyrin Site	No 3 - Gén. de Rest. Bldg. 866 - Prévessin Site
Lundi-vendredi Samedi Dimanche	Heures d'ouverture: 07h00 - 01h00 07h00 - 23h00 07h00 - 23h00 Repas servis: 11h30-14h00 18h00-20h00 Prix (FS): a) 7.00 FS b) 8.30 FS	Heures d'ouverture: 06h30 - 18h00 11h30 - 14h00 Fermé Repas servis: 11h30-14h00 Prix (FS): a) 7.60 FS b) 8.70 FS	Heures d'ouverture: 07h00 - 18h00 Fermé Fermé Repas servis: 11h30-14h00 Prix (FF): a) 21.50 FF b) 25.00 FF	Monday-Friday Saturday Sunday	Opening times: 07h00 - 01h00 07h00 - 23h00 07h00 - 23h00 Meals served: 11h30-14h00 18h00-20h00 Prices (CHF): a) 7.00 CHF b) 8.30 CHF	Opening times: 06h30 - 18h00 11h30 - 14h00 Closed Meals served: 11h30-14h00 Prices (CHF): a) 7.60 CHF b) 8.70 CHF	Opening times: 07h00 - 18h00 Closed Closed Meals served: 11h30-14h00 Prices (FRF): a) 21.50 FRF b) 25.00 FRF
Lundi	a) Quenelle de brochet sauce Nantua Riz blanc Salade verte b) Épaule de porc rôtie Pommes mousseline Carottes baby	a) Feuilleté de rognon de porc à la graine de moutarde Riz aux petits légumes Salade verte b) Coquelet rôti au four sauce diable Pommes frites Tomate au four PIZZA - LA VRAIE	a) Omelette aux fines herbes Ratatouille de légumes b) Cordon bleu de volaille Coquillettes sauce tomate Carottes à la vapeur ENTRECÔTE GRILLÉE	Monday	a) Pike dumpling with shellfish sauce Rice Green salad b) Roast shoulder of pork Mashed potatoes Baby carrots	a) Pork kidney on puff paste with mustard seeds sauce Rice with vegetables Green salad b) Deviled roast cockerel French fries Baked tomato PIZZA-THE REAL ONE	a) Omelet with fine herbs Ratatouille b) Chicken "Cordon bleu" Pasta shells in tomato sauce Carrots GRILLED SIRLOIN STEAK
Mardi	a) Cuisse de poulet au curry Tomate Risi-bisi b) Filet de daurade sauce Normande Pommes nature Broccoli	a) Filet de cabillaud sauce peperonata Pommes persillées Salade verte b) Grillade de porc aux herbes Pommes sautées Bouquet de brocoli PIZZA - LA VRAIE	a) Jambon blanc fumé sauce au madère Courgettes sautées b) Steak de bœuf grillé Pommes frites Tomate au four	Tuesday	a) Curried chicken leg Tomato Rice with peas b) Fillet of sea bream with Normandy sauce Boiled potatoes Broccoli	a) Codfish fillet with pimientos sauce Stewed potatoes with parsley Green salad b) Grilled pork steak with herbs Sauté potatoes Broccoli PIZZA-THE REAL ONE	a) Ham in madeira sauce Courgettes b) Grilled beef steak French fried potatoes Baked tomato
Mercredi	a) Émincé de dinde Cornettes Courgettes b) Sauté de bœuf aux poivrons Graines de couscous SAUMONETTE	a) Chili con carne Riz pilaf Salade verte b) Brochette de dinde Pâtes au beurre Petits pois et carottes PIZZA - LA VRAIE	a) Steak de bœuf haché sauce bordelaise Petits pois et jeunes carottes b) Coquelet grillé au barbecue Semoule Légumes de couscous	Wednesday	a) Sliced turkey Pasta Courgettes b) Beef stew with Peppers Couscous	a) Chili con carne Pilaf Green salad b) Turkey fillet on skewer Buttered pasta Green peas and carrots PIZZA-THE REAL ONE	a) Minced beef steak with red wine sauce Peas and carrots b) Grilled young chicken Couscous Couscous vegetables
Jeudi	a) Émincé de foie de porc Riz Petits pois b) Poulet rôti Pommes frites Ratatouille MAQUEREAU	a) Cannellonis gratinés Salade verte b) Épaule d'agneau rôtie au thym Flageolets Courgettes sautées PIZZA - LA VRAIE	a) Quiche lorraine Choux-fleurs à la polonaise b) Sauté de porc aux olives Pommes nature Haricots verts ENTRECÔTE GRILLÉE	Thursday	a) Sliced pigs liver Rice Peas b) Roast chicken French fried potatoes Ratatouille	a) Cannellonis gratinés Green salad b) Roast shoulder of lamb with thyme sauce Dwarf kidney beans Fried zucchini PIZZA-THE REAL ONE	a) Egg and bacon quiche Cauliflower b) Pork stew with olives Boiled potatoes Green beans GRILLED SIRLOIN STEAK
Vendredi	a) Paupiette de volaille Spirettes Pois mange-tout b) Pavé de saumon sauce à l'oseille Pommes nature Choux-fleurs	a) Bami-goreng de dinde Nouilletes au beurre Salade verte b) Truite meunière Pommes nature Épinards en branche PIZZA - LA VRAIE	a) Fricassée de foie de volaille Macédoine de légumes b) Filets de perches sauce aux crevettes Riz aux oignons Épinards	Friday	a) Stuffed slice of chicken Spiral noodles Snow peas b) Slice of salmon with sorrel sauce Boiled potatoes Cauliflower	a) Bami-goreng with turkey fillet Buttered noodles Green salad b) Trout meunière Stewed potatoes Leaf-spinach PIZZA-THE REAL ONE	a) Stir-Fried chicken livers Diced vegetables b) Fillets of perch in prawn sauce Rice with onions Spinach